

Lima 11 de Febrero de 1975

Querido Newton:

ayer conocí a tu amigo el Ing. Oswaldo Dabhandt y su señora. Son muy simpáticos. Desgraciadamente, por un problema de dólares, han tenido que irse casi inmediatamente. Yo los quise invitar a almorzar a mi casa y enseñarles luego Lima, por la tarde, pero fue inútil. Me dicen que piensas venir pronto. Pero me dieron una noticia singularmente: que vienes la próxima semana. Sería conveniente que me avises con tiempo cuando vengas, para preparar todo. Te ruego que lo hagas de todas maneras. Creo que esta época no es muy buena porque estamos de vacaciones. Además la situación política, como ya estarás enterado por los periódicos, no es muy buena. Creo que la mejor época es a partir de la segunda semana de Abril. Naturalmente si quieres venir antes tendré, una gran alegría y se podrán hacer muchas cosas, tanto académicas como turísticas. Pero sería mejor que vinieras en Abril. Te ruego que me escribas a vuelta de correo informándome sobre la fecha exacta de tu venida. Desde ahora me prepare para las estupendas conversaciones que vamos a tener sobre lógica, filosofía matemática y sobre otras tantas cosas.

Hablando de lógica: tu última carta me dice exactamente lo que esperaba. Estaba seguro que esta vez había dado en el clavo. La lógica de las constantes (así la llamo ahora), es posible. Hay, por supuesto, problemas de detalle, pero fácilmente solubles. Por ejem, si uno tiene una fórmula como:

$(\forall x)(\forall y)(\forall z)(F(x,y) \Rightarrow F(y,z))$

$$(1) (\forall x)(\forall y)(\forall z)[F(x,y) \Rightarrow F(y,z)]$$

uno tiene que expresarla poniendo subíndices no sólo a los cuantificadores sino también a los predicados:

$$(2) \forall_1 \forall_2 \forall_3 [F_{1,2} \Rightarrow F_{2,3}]$$

porque si uno no hace así, no puede diferenciarla de una fórmula como:

$$(3) (\forall x)(\forall y)(\forall z)[F(y,z) \Rightarrow F(x,y)]$$

La notación de Bourbaky puede emplearse pero es incómoda, toma mucho espacio. La mía tiene la ventaja de que reduce las fórmulas

(por otra parte Bourbaki no pensó en que se usa en lógica sin variables).



de manera radical.

Tengo clara conciencia del problema que plantea la interpretación de las fórmulas de una lógica de primer orden debido a que la estructura de interpretación puede tener como universo un conjunto no enumerable. Por cierto que he leído tu trabajo sobre los modelos  $\alpha$  y los sistemas  $T$  y  $T^*$ . Me parece magnífico. Creo que es una contribución muy interesante (cuando vengas a Lima hablaremos sobre el problema de una fundamentación conjuntista de la teoría de las categorías). Pero ya conocía el problema antes de leer tu trabajo, pues había leído los dos trabajos de Robinson (1950 y 1951) y también el de Malcev escrito en 1936 (publicado hace dos años por la North-Holland) en el que el gran matemático ruso utiliza una lógica proposicional con un conjunto de variables proposicionales de cualquier cardinalidad.

Utilizando una lógica de primer orden con un conjunto infinito no enumerable de constantes individuales se resuelve, naturalmente, el problema. Pero no es necesario hacer esto para resolverlo, pues basta pensar que una fórmula como:

$$(4) \quad C \Rightarrow F(\beta)$$

se deriva en un sistema de primer orden si y sólo si es un esquema que se especifica por fórmulas válidas. Si (4) es válida, entonces toda interpretación del lenguaje  $L$  al que pertenece resulta un modelo de ~~esta~~ cualquier fórmula que especifique (4). Y si toda estructura es un modelo, ello quiere decir que si especifico (4) por digamos:

$$(5) \quad C \Rightarrow F(a)$$

(5) será verdadera hayamos asociado "a" como la hayamos asociado con un elemento del universo de la estructura de interpretación. En consecuencia si "a" no denota un elemento de este universo en una interpretación, podrá siempre denotarlo en cualquier otra. De manera que si (4) es un esquema válido, por definición, las fórmulas que se derivan de (4) tendrán que referirse a todos los elementos del universo de la estructura de interpretación. Y si (4) es derivable, :

$$\text{~~(6) x x x x x x x x x x x x x x x x x x~~ (6) \quad C \Rightarrow (\forall x) F(x)}$$

tiene que ser derivable. Desde luego en cada nueva interpretación sólo hay que hacer variar la denotación de las constantes individuales y mantener constante la denotación del predicado con que se ha especificado  $F$ .



P.S. No caigas en la distracción filerofica y  
avilante con tiempo la fecha exacta de tu  
cumpleaños!!  
P.S. no creo que sean  
necesarios los parámetros. Como  
muestra que los parámetros no  
son  
ninguno  
verdad  
etc.:-

pues, conservar la interpretación de F Constantes, es decir, haciendo  
que denote siempre el mismo atributo  $A_j$  de  $A$ , y variando la  
interpretación de las constantes individuales, resulta que  $E(a)$ ,  
 $E(b)$ , ..... ~~son~~ proposiciones verdaderas que expresan que el  
atributo  $A_j$  denotado por F se aplica a todos los elementos de U de  
E, aunque U sea no enumerable, pues si esto no sucede (4) no es un  
esquema válido.

ἑπισημασμένη ἑπισημασμένη ἑπισημασμένη ἑπισημασμένη ἑπισημασμένη

Das interpretaciones en las que F denota el mismo  
atributo  $A_j$  de la misma estructura E pero las Constantes individuales  
del sistema denotan elementos diferentes del universo de E, las  
llamo interpretaciones homocategorématicas (del griego ὁμός  
igual y κατηγορέμα, predicado). Para no ser tan largos,  
llamémoslas categorématicas. Ya habrás comprendido que el concepto  
de interpretaciones categorématicas permite definir el concepto  
de verdad de una fórmula como  $(\forall x)F(x)$  en relación a  
una estructura E bajo una interpretación I de manera más intuitiva,  
más elegante y más pedagógica que la utilización de sucesiones infinita  
enumerables de elementos del universo U (que es el procedimiento  
usual). Fue el concepto de interpretaciones categorématicas lo que me  
dio la clave para resolver el problema de la justificación de la  
regla :

(6) si  $C \Rightarrow F(\beta)$  es derivable, entonces  $C \Rightarrow (\forall x)F(x)$  es  
derivable (con el proviso de que C no sea un esquema de la  
forma  $G(\beta)$ )

sin necesidad de utilizar un lenguaje con un conjunto  
no enumerable de constantes individuales.

No quiero terminar esta carta sin agradecerte profunda-  
mente toda la ayuda que me has brindado. Ha sido una ayuda funda-  
mental para que mi libro haya podido culminar la línea de esclareci-  
miento pedagógico y de orientación racionalista que lo ha inspirado.

Las cartas que me has enviado sin demorar nunca, el hecho de  
haber perdido tu precioso tiempo en leer cosas para tí elementa-  
les, la generosidad con <sup>que</sup> has sabido criticarme y hacerme ver los erro-  
res cometidos, comprometen mi gratitud. Por eso he decidido no sólo  
agradecerte en el prólogo sino dedicarte el libro.

Esta semana te envío, por fin, los ~~originales~~ originales con  
una carta detallada explicándote lo necesario para que puedas  
leerlos con facilidad.

Con un cordial abrazo  
F. de J. J. J.